

نام و نام خانوادگی:

سوال امتحانی درس: عربی

پایه: دهم

رشته: ریاضی - تجربی



وزارت آموزش و پرورش

اداره‌ی کل آموزش و پرورش استان مازندران

اداره آموزش و پرورش شهرستان بابل

دیروستان شاهد پسران

نوبت: اول

مدت امتحان: ۷۵ دقیقه

تاریخ امتحان: ۹۵/۱۰/۱۳

تعداد صفحات: ۴

مهد آموزشگاه

نام و نام خانوادگی:	سوال	ردیف:
سوال امتحانی درس: عربی		
پایه: دهم		
رشته: ریاضی - تجربی		
	سوال	
۱	ترجم الكلمات التي تحتها خط: (كلماتی را که زیر آنها خط کشیده شده است، ترجمه کنید) ..... ..... ..... .....	صفحه: ۱
۲	أكتب في الفراغ، الكلمتين المترادفين والكلمتين المتضادتين: (در جای خالی دو کلمه مترادف و دو کلمه متضاد را بنویسید) (دو کلمه زائد است) يَنَابِعُ - نَامَ - صَعْدَةً - رَقَّادَ - تُرْزُولُ - أَصْبَحَ ..... ≠ ..... ..... = ..... ..... .....	۰/۵
۳	عين الكلمة الغريبة في المعنى : (کلمه‌ی ناهماهنگ در معنا را مشخص کنید) ١- السّحاب - الشّلّح - المَطَر - الشّهْر (.....) ٢- الإحتفال - المهرجان - الإعصار- الحفلة(.....)	۰/۵
۴	أكتب المفرد أو جمع الكلمتين(مفرد یا جمع دو کلمه را بنویسید) ..... ..... ..... .....	۰/۵
۵	عين نوع الفعل في كل عبارة (نوع فعل (ماضی ، مضارع ، امر ، نهي) را در هر عبارتی مشخص کنید) الـ (فـ) رَجَعُوا إِلَيْهِمْ ..... بـ) لَا تَقْتُلُوا أَنفُسَكُمْ ..... جـ) أُطْلُبُوا الْعِلْمُ ..... دـ) يَبْحَثُ فِي الْأَرْضِ .....	۱
۶	ضع في الفراغ ضميراً مناسباً: (در جای خالی ضمیر مناسب قرار دهید). ..... ..... .....	۱
۷	ضع في الدائرة العدد المناسب (کلمه واحده زائده) (در دایره عدد مناسب قرار دهید)(یک کلمه زائد است) ..... ..... ..... ..... .....	۱

١٥

صفحة : ٢

## إنْتَخَبَ التَّرْجِمَةَ الصَّحِيحةَ (ترجمه ي صحيح را انتخاب کنید)

٨

١- ﴿ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَمْ تَقُولُنَّ مَا لَا تَفْعَلُونَ ﴾ ای کسانی که ایمان آورده اید ...

الف) چرا چیزی را می گویند که به آن عمل نمی کنید؟  ب) چرا چیزی را نمی گویند که به آن عمل می کنید؟

١٥

٢- أَمْسَكَ اللَّهُ عِنْدَهُ تِسْعَةً وَ تِسْعِينَ جُزْءاً وَ مِنَ الْجُزْءِ الْبَاقِي يَرَاهُمُ الْخَلْقُ :

الف) خداوند نود و نه جزء را بر مردم فرو ریخت و از آن جزء باقی مانده ، به یکدیگر رحم می کنند.

ب) خداوند نود و نه بخش را تزد خود نگه داشت و از جزء باقی مانده ، مردم نسبت به هم هربانی می کنند.

٥

٣- تَرْجِمِ الْعَبَارَاتِ إِلَى الْفَارَسِيَّةِ (جمله ها را به فارسی ترجمه کنید).

٩

الف) أَرْبَعَةُ قَلِيلُهَا كَثِيرَةٌ: الْفَقْرُ وَ الْوَجْعُ وَ الْعَدَاوَةُ وَ النَّارُ. (٧٥/.)

ترجمه :

ب) يَحَدُثُ إِعْصَارٌ شَدِيدٌ فَيَسْبِحُ الْأَسْمَاكُ إِلَى السَّمَاءِ بُقُوَّةً. (٧٥/.)

ترجمه :

ج) الْبِلَادُ إِلَّا سِلَامِيَّةٌ مَجْمُوعَةٌ مِنَ الشُّعُوبِ الْكَثِيرَةِ، تَخْتَلِفُ فِي لُغَاتِهَا وَ أَلْوَانِهَا. (١/.)

ترجمه :

د) فَابْحَثْ وَ قُلْ مَنْ ذَا الَّذِي يُخْرُجُ مِنْهَا الشَّمَرَةَ. (٧٥/.)

ترجمه :

ذ) الْنَّسْلَةُ تَقْدِرُ عَلَى حَمْلِ شَيْءٍ يَفْوَقُ وَزْنَهَا نَحْسِينَ مَرَّةً. (٧٥/.)

ترجمه :

ر) الْنَّاسُ نِيَامٌ، فَإِذَا مَاتُوا اتَّبَهُوا. (٥/.)

ترجمه :

ز) عَلَى كُلِّ النَّاسِ أَنْ يَتَعَايشُوا مَعَ بَعْضِهِمْ تَعَايشًا سِلِيمًا (٥/.)

ترجمه :

١

٤- أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ التَّالِيَّةِ: (به سوال های زیر پاسخ دهید).

١٠

١- هل سافرت حتى الأن إلى العراق: (پاسخ کامل) (٧٥/.)

٢- مِنْ أَيِّ مَدِينَةٍ أَنْتَ؟ (٢٥/.)

ضع فِي الفراغَ فعلًاً مناسِبًاً (در جای خالی فعل مناسب را قرار دهید)

صفحة: ٣ :

- الف - نَدِمَ أَنْحَى الصَّغِيرُ مِنْ عَمَلِهِ السَّيِّئَ وَأَنَا ..... . (عذرْتُ )  اعتذرْتُ
- ب- يا لِيَتِ السَّمَاءَ ..... علينا كثيراً هذا اليومَ . (يمسَك )  تُمْطر
- ج- لَدَى جَوَالٍ ..... بطاريَّةٌ خَلَالَ نصْفِ يَوْمٍ (تفَسُّع )  تُمْاشِي
- د - وَمَا ..... مِنْ رَسُولٍ إِلَّا بِلِسانِ قَوْمِهِ (أَرْسَلْنَا )  تَرَاحَمُ

١/٥

١٢

كُلُّ الفراغاتِ فِي التَّرْجِمَةِ الْفَارَسِيَّةِ (جاهاي خالي را در ترجمه‌ی فارسي کامل کنيد)

- ١- ﴿ رَبِّ إِنِّي ظَلَمْتُ نَفْسِي وَأَغْرِيْلِي ﴾ پروردگارا، قطعاً من به خود ..... پس مرا .....
- ٢- مَنْ ذَا الَّذِي أَوْجَدَهَا فِي الْجَوَّ مِثْلَ الشَّرَرَةِ؟ اين کيست که آن را (خورشيد) در هوا مانند ..... ، .....
- ٣- يَتَجَّلُ إِتْحَادُ الْأَمَّةِ الْإِسْلَامِيَّةِ فِي صُورٍ كَثِيرَةٍ . يِكَارِچِي امت اسلامی در ..... زیادی .....

.٧٥

١٣

عَيْنَ الْكَلْمَةِ الَّتِي يَخْتَلِفُ فِي كُلِّ مَجْمُوعَةٍ (در هر مجموعه، کلمه اي را که نوعش با بقیه ناهماهنگ است مشخص کنيد)

- |                  |                |                  |              |
|------------------|----------------|------------------|--------------|
| الف) ١- ذَهَبُوا | ٢- رَجَعَنَ    | ٣- قَتَلَ        | ٤- أَذَّبُ   |
| ب) ١- جَاهَدُوا  | ٢- عَلَّمُوا   | ٣- إِكْتَسَبُوا  | ٤- عَلَّمُوا |
| ج) ١- تعطيل      | ٢- مُشَاهَدَةٌ | ٣- إِسْتِخْرَاجٌ | ٤- أَنْزَلٌ  |

.٥

١٤

الف) عَيْنَ الْعَدَدِ الْمُنَاسِبَ: (عدد مناسب را مشخص کن)

- ١- العبادة ..... (١٠) أَجْزَاءٌ . (١) عَشْرُونَ (١) عَشْرَةُ

- ٢- الفصلُ ..... في السَّنَةِ الْإِيرَانِيَّةِ فَصْلُ الشَّتَاءِ . (١) الثَّالِث (١) الرَّابِع

١

ب) أَجْبُ عَنِ الْعَمَلَيَّاتِ الْحَسَابِيَّةِ التَّالِيَّةِ بِالْعَدْدِ: (عملیات ریاضی زیر را با عدد جواب دهید)

- ..... ١- خَمْسَةٌ وَسَبْعُونَ زَائِدُ خَمْسَةٌ وَعِشْرِينَ يُسَاوِي مِئَةً .

- ..... ٢- مِئَةٌ تَقْسِيمٌ عَلَى خَمْسَةٍ يُسَاوِي عِشْرِينَ .

عَيْنِ الجملة الصَّحِيحَةَ وَغَيْرَ الصَّحِيحَةِ حَسْبَ الحَقِيقَةِ وَالوَاقِعِ:

(بر طبق حقيقة واقعیت درستی یا نادرستی جمله را مشخص کنید)

- ١- الثَّلْجُ نَوْعٌ مِنْ أَنْوَاعِ تُزُولُ الْمَاءِ مِنَ السَّمَاءِ يَنْزَلُ عَلَى الْجَبَالِ فَقَطُ. ص○غ
- ٢- الْلَّيلُ وَقْتٌ مُمْتَدٌ مِنْ مَغْرِبِ الشَّمْسِ إِلَى طَلَوْعِ الْفَجْرِ. ص○غ
- ٣- لِعَضِ الشُّعُوبِ فَضْلٌ عَلَى الْآخَرِينَ بِسَبِيلِ اللَّوْنِ. ص○غ
- ٤- الْقَمَرُ كَوْكَبٌ يَدْوِرُ حَوْلَ الْأَرْضِ ، ضِيَاؤهُ مِنَ الشَّمْسِ. ص○غ

٠٢٥



الف) أُرْسُمْ عَقَارِبَ السَّاعَةِ (عقربه های ساعت را درسم کنید)

١٦

٠٥

ب) أُكْتُبْ وزَنَ الْكَلْمَتَيْنِ (وزن دو کلمه‌ی زیر را بنویسید)

.....٢- مِفتَاح .....١- صَبَابَر .....

١

الف) كِلِّ الفراغاتِ في التّرجمةِ الفارسيّة: (جاهاي خالي در ترجمه فارسي را تكميل کنيد). (٥/.)

١٧

١- « رَبَّ اشْرَحْ لِي صَدْرِي وَيَسِّرْ لِي أَمْرِي » بپورده‌گارا ..... برایم بگشای و کارم را ..... آسان گردان.

ب) إِنْتَخِبْ الْجَوَابَ الصَّحِيحَ: (جواب درست را انتخاب کنید). (٥/.)

٢- « فَادْكُونِي أَذْكُرْكَ وَاسْكُرُوا لِي »

پس ما را ○ مرا ○ ياد کنید تا شما را ياد کنم و از من سپاسگزاری کنید ○ شکرگزاری کنید

٠٥

أَيُّ كَلْمَةٍ مِنْ كَلْمَاتِ الْمُجَمِّعِ ، تُنَاسِبُ التَّوَضِيحةِ التَّالِيَةِ؟ (کدام کلمه از کلمات معجم با توضیحات زیر مناسب است)

١٨

١- رَئِيسُ الْبَلَادِ الَّذِي يَأْمُرُ الْمُسْؤُلِينَ وَيَنْصُوحُهُمْ لِإِدَاءِ واجباتِهِمْ: .....

٢- جَزْءٌ وَاحِدٌ مِنْ خَمْسَةِ: .....